

## **Arbeidsgruppene i Barentsregionen, under Regionrådet.**

### **Det regionale kulturutvalg for Barentsregionen**

I vedtak gjort av Regionrådet 22.-23. april d.å. heter det følgende:

"Barentsregionens kulturutvalg skal bestå av fylkeskultursjefene i de fylker, län, og oblasti som er medlemmer i regionrådet, samt en representant for urbefolkningene i regionen.

Fylkeskultursjef i Troms fylke, Irene Valstad velges som leder av Det regionale kulturutvalg for Barentsregionen.

Utvalgets sammensetning:

fylkeskultursjef Irene Valstad, Troms (leder)  
kulturminister Oleg Belenutsjkin, Karelen  
fylkeskultursjef Jurij Okunjev, Arkhangelsk  
fylkeskultursjef Mikhail Tavrikov, Murmansk  
gen.sekretær Kari Laine, Lappland  
kultursekretær Jan Henrikson, Norrbotten  
fylkeskultursjef Øyvind Stålseth, Finnmark  
fylkeskultursjef Aaslaug Vaa, Nordland  
en representant fra urbefolkningene

Regionrådet slutter seg til det fremlagte notat om kultur-samarbeid i Barentsregionen."

### **Arbeidsgruppe for skole- og yrkesutdanning**

I vedtak gjort av Regionrådet 22.-23. april d.å. heter det følgende:

"Fylkesskolesjefene Olsen (Finnmark) og Rogozina (Murmansk) gis ansvaret for å arrangere et møte mellom fylkesskolesjefene i Barentsregionen i løpet av første halvår 1993.

Målet med møtet er å sette opp status på hva som skjer i dag, summere opp erfaringer, samt skissere forslag til hva som kan gjøres bedre. Representanter fra folkehøyskoler bør også delta.

Det legges frem et notat på neste møte i Regionrådet."

## **Arbeidsgruppen for kunnskapsformidling og -utvikling i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Regionrådet slutter seg til følgende vedlagte notat og nedsetter følgende arbeidsgruppe for utarbeidelse av en strategiplan for høyere utdanning:

- Vladimir Bulatov, Arkhangelsk (leder)
- Herbert Herbertsson, Luleå
- Eivind Bråstad Jensen, Tromsø
- Esko Riepula, Lapplands Universitet
- urbefolkningsrepresentant

Arbeidsgruppen gis følgende mandat:

Arbeidsgruppen får i oppgave å sette opp status for samarbeidet innen høyere utdanning i regionen, samt fremsette forslag til konkrete prosjekter. Strategiplanen fremlegges på Regionrådets møte i oktober 1993.

Regionrådet vil tilrettelege et møte mellom utdanningsministrene i første kvartal 1994."

## **Arbeidsgruppen for forskning og utvikling i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Det nedsettes en arbeidsgruppe hvis oppgave blir å sette opp status for forsknings-samarbeidet i Barentsregionen, samt fremme forslag til et handlingsprogram for fremtidig forsknings-samarbeid.

Gruppen består av:

- Vladimir Kallnikov, Apatity (leder)
- Manfred Lange, Arktiska Centret, Rovaniemi
- Roger Jacobson, Luleå
- Hallgeir Aalbu, Bodø
- Representant fra urbefolkningsene

Prioriterte områder vil være miljø, økonomisk utvikling og sosiale forhold.

Arbeidsgruppen gis fullmakt til å invitere representanter fra andre forskningsinstitusjoner til sine møter. Arbeidsgruppen fremlegger handlingsprogrammet innen 1993."

## **Det regionale samferdselsutvalget for Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Det nedsettes et samferdselsutvalg bestående av samferdselssjefene/trafikksjefene i de enkelte fylkene i regionen. Fylkene (länene, oblasti) i Barentsregionen har en god infrastruktur i forhold til de nasjonale kommunikasjonsbehovene. Men de tverrgående kommunikasjoner mellom landene i nord dekker ikke behovene. Det er behov for massiv utbygging av infrastrukturen i Barentsregionen for å utnytte de næringsmessige mulighetene."

Arbeidsgruppens medlemmer består bl.a. av:

Jan Hertting, Sverige (leder)  
Erkki Voutisjärvi, Finland  
Gaute Strøm, Finnmark  
Fridtjov Kjæreng, Troms  
Per Munkerud, Nordland  
Representant fra Murmansk  
Representant fra Arkhangelsk

## **Arbeidsgruppen for urbefolkningene i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Det nedsettes en arbeidsgruppe med representanter for urbefolkningene i Barentsregionen. Arbeidsgruppen gis i mandat å utarbeide et handlingsprogram for urbefolkningene i Barentsregionen.

Mandatet til arbeidsgruppen er:

- gi ny status for samarbeidet i dag.
- belyse organisasjonsformer for urbefolkningene i de respektive land.
- fremme forslag som kan bedre urbefolkningenes stilling og deres kulturelle og

- næringsmessige utvikling innen regionen.
- fremme forslag til hvordan regionrådet best mulig kan bidra til en utvikling i positiv retning.
- angi de økonomiske og organisatoriske konsekvenser av forslagene.

Arbeidsgruppen bør også kunne komme med innspill overfor de andre arbeidsgruppene i regionsamarbeidet.

Arbeidsgruppen gis følgende sammensetning:

- Alf Nystad, Sametinget i Norge (leder)
- Representant utpekt av Sameparlamentet i Finland
- Representant utpekt av Sametinget i Sverige
- Representant utpekt av Kolasamene i Murmansk fylke
- Representant utpekt av Nenetsene i Arkhangelsk fylke

Handlingsprogrammet fremlegges for behandling i Regionrådet første kvartal 1994."

## **Landbruksutvalget i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

- 1) Regionrådet vil uttale at hovedmålet for utviklingen av landbrukssamarbeidet i Barentsregionen vil være å:
  - utvikle lønnsomt landbruk i Nordvest-Russland basert på å utnytte lokale ressurser.
  - øke selvforsyninggraden for landbruksprodukter.
  - overføre landbrukskompetanse mellom landene.
- 2) En modell med etablering av demonstrasjons-bruk kombinert med opplæring av russiske rådgivere vil være en effektiv form for overføring av landbrukskompetanse.
- 3) På bakgrunn av punktene 1 og 2 ovenfor nedsettes følgende gruppe på fire personer fra landene i Barentsregionen med mandat å utarbeide et forprosjekt for landbruks-satsingen.
  - Morten Furunes, Norge (leder)
  - Kimmo Korpi, Lappland
  - Christina Huhtasaari, Norrbotten
  - Victor Kozlov, Karelen

## **Arbeidsgruppen for industri og næringssamarbeid i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Det nedsettes en arbeidsgruppe av industriledere for industri- og næringssamarbeid i Barentsregionen. Arbeidsgruppen gis som oppgave å definere større industri- og næringsprosjekter som kan iverksettes i regionen. Videre må arbeidsgruppen foreslå tiltak for å fjerne handelshindringer som bremser et utvidet handels- og næringssamarbeid."

Arbeidsgruppen gis følgende sammensetning:

- Kåre Storvik, Kirkenes (leder)
- Mona Blom, Luleå
- Timo Rautajoki, Rovaniemi
- Ludmila Denisova, Murmansk
- Aleksandr A. Pankratov, Karelen
- Leonid Selivanov, Arkhangelsk

Arbeidsgruppens innstilling legges frem for behandling i Regionrådet i januar 1994.

## **Det regionale miljøutvalg for Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 22.-23. april d.å. vedtatt følgende:

"Barentsregionens miljøutvalg skal bestå av miljøvernledere i de deltagende fylker i regionrådet, samt en representant fra urbefolkningen.

Utvalget får følgende sammensetning:

- Gunnar Nilsson, Luleå (leder)
- Vladimir Maslov, Arkhangelsk
- Gennadij Kalabin, Apatity
- Alexandr Shirlin, Karelen
- Bente Christiansen, Vadsø
- Ben Schei, Tromsø
- Ola Bjerkaas, Bodø
- Kari Kinnunen, Lappland
- representant fra urbefolkningene

Det utarbeides en konkret handlingsplan for miljø som behandles av Regionrådet våren 1994 og som følges opp overfor de nasjonale regjeringer, samt Nordisk Råd.

Miljøutvalget gis ansvaret for å arrangere en bredt anlagt miljøkonferanse på høyt faglig nivå, med temaene:

- radioaktiv forurensning
- luftforurensning
- vannforurensning - livsbetingelser i hav og vassdrag
- bevisstgjøring og skolering av regionens barn og ungdom om miljøver arbeid i regionen.

Konferansen som søkes avholdt i løpet av 1993, må gi konkrete forslag til tiltak som kan inngå i handlingsplanen. Frivillige miljøvernorganisasjoner søker involvert i dette arbeidet."

## **Det regionale Helseutvalg i Barentsregionen**

Regionrådet i Barentsregionen har den 28. - 29. oktober 1993 vedtatt følgende:

"Helsesamarbeidet i Barentsregionen viser seg å måtte bli svært omfattende, og det vil være nødvendig å finne fram til prioriterte områder om samarbeidet skal kunne få et konkret innhold.

Det nedsettes en arbeidsgruppe for helsesamarbeid i Barentsregionen, bestående av 4 representanter.

Gruppen får følgende sammensetning:

Leena Soinen, Rovaniemi (leder)

Representant fra Norge

Representant fra Russland

Representant fra Sverige

Lederen for arbeidsgruppen innkaller til møte.

Forut for dannelsen av denne arbeidsgruppen møtes alle fylkeshelsesjefene i Barentsregionen en gang for å finne fram til de ulike satsningsområdene innen helsesamarbeidet, slik at arbeidsgruppen har et grunnlag å arbeide ut ifra.

Arbeidsgruppens mandat er å utarbeide en handlingsplan/helseprogram med prioriteringer av satsningsområdene, hvor man bl.a. også finner fram til aktuelle samarbeidspartnere i regionen, det være forskningsinstitusjoner, sykehus, administrasjonsorganer og bedrifter."